

漢門信條  
以義氣團結  
以忠誠救國  
以義俠除奸

**THE CHINESE TIMES**  
established in 1907, is the  
oldest Chinese newspaper  
in Vancouver. Published  
every day except Sun-  
days and holidays by The  
Chinese Freemasons in  
Canada Publishers Ltd.

奉和李應韶君

「寄懷」一章原韻

畜有猪。綿羊極多。東部流通大西  
洋之折撒比克灣。以產蠟著名。礦  
產有煤。鉄。銅。鉛。鋅等。農產  
以菸草爲最多。次爲蘋果。落花生  
等。東南部有城名紐波特。紐斯。  
位於詹姆士河口西岸。有大造船廠  
。最大工藝製造。是里士城中之紙  
捲烟業。

（未完）

馬氏總公所徵求所員及族僑登記兩大運動

常務理事 日 初

依藤附葛非良策 協約聯盟豈尊籌  
復整武裝情自量 附庸文飾勢難休  
炎涼勢顯證今昔 殷鑑鄰邦黯倚樓

### 三藩市秋夜

顏志炎

橋跨寬灣景色妍 市聲响似大流川  
遠城燈火山運水 (三藩市隔海灣  
與屋簷相望) 近海樓台霧蔽天  
人事一生忙是客 我心常習靜如禪  
卅年此地重遊慣 不覺秋風到耳邊

### 方規先生以重九詞 寄示依韻呈正

調寄水調歌頭

處此物競生存時代。非合羣不  
足以謀自衛。非團結不足以策安全  
。國固如是。社團亦莫不如是。况吾  
人爲口奔馳。寄人籬下。更要一致  
聯合起來。精誠團結。方能發生同濟  
之力以收互助之功。輒近僑界社團  
之所以紛紛成立者。皆職此之故也。  
光陰似箭。歲月如流。計我島  
氏總公所成立以還。三十餘年於茲  
茲矣。其間過去成績。斐然可觀。  
久爲社會人士讚頌不少。事實俱在  
。彰彰可考。無俟縷述。但係。承  
先啟後。乃是吾人之天職。發揚光大  
。尤爲急務之當圖。茲爲適合環境

方規先生以重九詞  
寄示依韻呈正

頤

日似碎丹墜。鶴舞欲沖天。又逢佳節重九。非覺異前年。豈獨登高歸也。意在東籬待月。不怯夜風寒。碧落星光映。蝙蝠去來間。

龍山飲。鳳嶺集。憶忘眠。今談古事。大都如夢難離圓。還想桑田滄海。更比浮雲流水。變化那知全。遞轉三秋景。繁菊豔娟娟。

○爲廣徵新所員。以增力量。檢閱本總公所員名冊。自始至今。共有所員二千五百餘人。惟因經過如許歲月。同唐不返者有人。死亡已杳者更有人。復因移民苛例。禁止入口。凡二拾餘年。因此。現下估計起來。祇得半數而已。稍爲關心所務者。無不怒焉憂之。今幸取

## 美國版圖之分野

(不許轉載)

顏志炎初稿

**VIRGINIA**

省花  
山茱萸

味吉尼亞省。北

北卡羅來納省。

西界墾塔啟省。面積四〇・八一五

方公里の人口三・三一八・六八〇

人。(一九五十年)省會里士滿。在

省東南部。本省西北部有阿利根尼

山脈。又有藍嶺。爲天然牧場。牧

十五張三丰大破少林僧

他說縣署監獄裏面的罪犯智清道士和鮑三姑是你劫去的。本府不能不根據國法來辦理。國師。這件事是不疊你幹的呢？張三手聽說。便道。不錯。這件事雖是我幹出的。不過府台辦理這件案情。理當細心研究一下。須知道是非是不能不分別的。你要知道。三元宮的道士。向來是謹守清規的。鮑三姑在外面替人審符法。也不是一件犯法的事。而遼南海縣令却因聽信少林寺僧人一面之詞。便毅然興動官兵。到三元宮騷擾。強把道清和鮑三姑擒拿到監獄。我是他們的祖師。到來營救他也是一件很平常的事。那能夠便小題大做。要懸紅購緝我呢。杜府台。你要知道。我的封誥。是由於主上所賜的。我在京城。就是主上和各文武官員。都要給體面我。而你們不過是衆的地方官吧。居然懸紅購緝我。這種舉動。不單是對我侮辱。而且簡直是藐視朝廷了。倘若我到京城向主上奏你一本。恐怕你的烏紗帽也不能夠保留呢？杜民康被他這一說。嚇得魂飛魄逃。因為他知道這張三丰的職銜。比

少林僧三探武當山

三集  
念佛山人著  
⊕

較自己高許多。現在她的說話更是咄咄迫人。所以倉卒間幾乎無言以對。張三見他這樣的形狀。知道他已經被自己的話嚇空了。也便說道。杜府台。還有一件事要對你說明的。便是我們自從三元宮被劫之後。便逃避到白雲山鄭仙巖裡。可是這些少林門人。還是不肯干休。昨天還乘夜到鄭仙巖騷擾。他們連次的來。是攔同周炳作護符。這周炳雖是南海縣捕目。可也是少林門人。所以給我們殺死。我們的殺他。祇知道他是少林門人吧。並不是看他作捕目的。你也不能夠把殺死衙差的罪名加在我們身上。杜民康聽他直認這件事。便道。祇師。原來這件事是有這樣的曲折嗎？我剛才得到尹縣令的報告。祇知道是三元宮的道士在鄭仙岩殺死衙差周炳罷了。又那知道這是周炳的私人作動呢？不過現在國師的主意。以為這件事應該怎樣辦理呢？張三答道。這件事的緣起。完全是由於少林和武當兩派為鬥爭。官方不應被這件事捲入漩渦的。同時更應該設法把這件事消弭。以官廳的威信出來排解。真慈恩寺的僧人。以後不可多生事端。把三元宮揭封。

# 鐵指陳軼事

(未完)

③爲族僑總登記。以利行政。資本總公所對於旅加族僑人數。向未作詳實之調查。誠爲缺點。若以辦理族僑之事。而不知族僑之數。半相似。但有一半不同。紅伶康斯登絲蔑斯。便是愛爾蘭人理想美女的典型例子。

(未完)

### 鐵指陳軼事

忽觀臂背肌膚。其黑如鐵。知被長年日炙所致。念今坐樹下。枝

審美觀各國不同

愛爾蘭人喜歡溫婉文靜的女子。與英國人的愛好頗有相似之點。所不同者英國人喜歡莊重和肅穆。而愛爾蘭人則喜歡天真活潑。所以嚴格來說。英人和愛爾蘭人只有一

強健如木。則已之指力。倘有比  
倫乎。竊喜不負老人所期。益下苦  
功。終至樹木百株。被鐵指陳之掌  
力摧萎。鐵指陳遂舉所歷告諸鐵齋

(未完)

[illegible]

加拿大雲高藥  
鐵利烟草有限公司  
Heatley Trading Co. Ltd.  
71 East Pender St.,  
Vancouver, B.C.  
Phone MA. 5860  
5783

代理

各種香煙  
蔴糖發行  
大小光顧  
一律歡迎

地址在  
金利源  
興記右隣